

ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ

UN LIBRARY

NOV 19 1979

UN/DA COLLECTION



Distr.
LIMITED

A/C.1/34/L.5/Rev.2
16 November 1979
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Тридцать четвертая сессия
ПЕРВЫЙ КОМИТЕТ
Пункт 42 повестки дня

РАССМОТРЕНИЕ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ РЕКОМЕНДАЦИЙ И РЕШЕНИЙ,
ПРИНЯТЫХ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ НА ЕЕ ДЕСЯТОЙ
СПЕЦИАЛЬНОЙ СЕССИИ

Алжир, Аргентина, Бангладеш, Бразилия, Греция, Дания,
Индия, Ирландия, Кипр, Маврикий, Мадагаскар, Нигерия,
Перу, Румыния, Уругвай, Шри Ланка, Эквадор и Югославия:
пересмотренный проект резолюции

Осуществление рекомендаций и решений десятой
специальной сессии

Генеральная Ассамблея,

вновь подтверждая ответственность Организации Объединенных
Наций по Уставу за поддержание международного мира и безопасности,

вновь подтверждая, что Организация Объединенных Наций играет
центральную роль и несет основную ответственность в области разоружения,

признавая, что установление подлинного и прочного мира возможно
лишь путем эффективного осуществления системы мер безопасности,
предусматриваемой в Уставе Организации Объединенных Наций, и скорей-
шего и существенного сокращения вооружений и вооруженных сил на
основе международного соглашения и взаимного примера, что в ко-
нечном итоге приведет к всеобщему и полному разоружению под эффектив-
ным международным контролем,

будучи убеждена, что разоружение, ослабление международной
напряженности, уважение права на самоопределение и национальную
независимость, мирное урегулирование споров в соответствии с Уста-
вом Организации Объединенных Наций и укрепление международного
мира и безопасности непосредственно связаны между собой,

ссылаясь на свои резолюции 32/87 С, S-10/2 и 33/91 I,

1. принимает к сведению доклад Генерального секретаря, озаглавленный "Исследование о взаимосвязи между разоружением и международной безопасностью" (А/34/465 и Corr.1);

2. считает, что сдерживание гонки вооружений, и особенно гонки ядерных вооружений, должно явиться первым шагом в осуществлении Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению (S-10/2);

3. призывает все государства ликвидировать напряженность и конфликты в своих отношениях и перейти в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций к эффективным коллективным мерам по созданию системы международного порядка безопасности и мира, одновременно с принятием мер в области разоружения;

4. призывает все государства также проводить политику по укреплению международного мира и безопасности и создавать атмосферу доверия между государствами;

5. просит органы Организации Объединенных Наций начать или ускорить работу по созданию и укреплению институтов для поддержания мира и безопасности в соответствии с целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций.
